

Distr.
GENERAL

A/RES/54/128
28 January 2000

ةي عمجلا
ةم اعلا



نوسمخلاو ةعبارلا ةرودلا

لامعلا لودج نم ١٠٧ دنبللا

ةم اعلا ةي عمجلا هتذختا رارق

[A/54/596] ةثلاثلا ةنجللا ريرقت ىلع ءانب

داسفلا ةحفاكم ريبادت - ٥٤/١٢٨

ةم اعلا ةي عمجلا نا

يدياصتقلا طاشنلا ونوناقلا ةدايسو ةي مننتلاو ةي طارقم يدي ف ماد ريثأت نم داسفلل ام طحلات ذا

ديعص ىلع اهب علطاضي ام اريثك يتلا، اهدوهج في ةمظنملا ةميرجلا اهمدختست ةسي ئير ةادا داسفلل نا كردت ذاو
ةعورشملا ةراجتلا بيريختو تاموكحل داسفلا لجا نم، يلود

ةحفاكم لارخؤم تدعأ يتلا ىرخلا ةي ميقلا ةكوكصللاو ةي ميقلا ةي ايقافتلا ددع ديازت ىلا هابتلا ي عرتست ذاو
يتلا، ةيلودلا ةي راجتلا تلاماعملا في بناجلا ني مومومعلا ني فظوملا ةوشر ةحفاكم ب ةي نعمل ةي ايقافتلا اهي ف ام ب، داسفلل
نادلبللا ةي ايقافتلا،^(١) ١٩٩٧ ب م فون/يناثلا نيرشت ٢١ في يداصتقلا نا ديمل في ةي مننتلاو نواعتلا ةمظنم اهتدمتعا
في داسفللا ةحفاكم ئدابم و،^(٢) ١٩٩٦ س رام /راذا ٢٩ في ةي ميقلا لودلا ةمظنم اهتدمتعا يتلا، داسفللا ةحفاكم لارخؤم
ايقافتلاو^(٣) داسفلل نا ش ب يئانجل نوناقلا ةي ايقافتلاو، اي قيرف لجا نم في ماعلا فلحلتلا نع ةرداصللا ةي قيرفلا نادلبللا
ىلع ١٩٩٩ ويام/رايأ ١ ورياني/لولا ونناك ٧٢ في ابوروا سلجم امه دمتعا ني ذللا داسفلل ةضهانملا لودلا ةومجم لئشنملا
رابك قيرف ايصوت نم ٣٢ ةي صوتلاو، ةلصللا تاذ هلاوكوتوربو داسفلل نا ش ب يبورولا داحتلا ايقافتلاو، يلاوتلا
في، اسنرف، نوويل في ةسي ايسلا ةي نامثلا ةومجم اهترقا يتلا، ةي نطولا دودحل ربع ةمظنملا ةميرجلا ب ينعملل اربخلا

٢٩

-
- ١٠ (E.98.III.B.18: عيب الما مقر، ءءءء الما مءلا ءاروش نم (ءيم انل لوءل ا ف ءهانل ن سءء ءارءاب م وءاس فل : رظنا)
- ١١ (رظنا E/1996/99.
- ١٢ (١٧٣ م قرلا، ءب وروءا ءاءءاع الما ءع وءم ءم، اب وروء سل ءم)

لم شت تي حجب لاوم لا لس غ حفاك م كح أ ليدعتو، هلاكش أ عي مجب داس فل م ي رجت فدهب في ن طول حئا اولل او ني ن او قو ل دي دشت (أ)
لاوم لا لس غ و داس فل ل اع ف أ ف ش ك و ع نم ب ع ق ل ع ت م ل م ك ح لا ك ل ذ ك و ، داس فل ت ادئ اع و ي و اش ر ل ل

ت ل ا ح ل ي ف في ن ه م ل ل او في ف ر ص م ل ا ي ر س ل ل ن م د ح ل ل او ، ا ه ل ل ع ب ا ق ر ل ل او ع ط ق ل ل ا و ا ي ز و في ل م ل ت ل ا م ع م ل ا في ف ا ف ش ن ي س ح ت (ب)
في ن ه م ل ل او في ف ر ص م ل ا ي ر س ل ل ن م د ح ل ل او ، ا ه ل ل ع ب ا ق ر ل ل او ع ط ق ل ل ا و ا ي ز و في ل م ل ت ل ا م ع م ل ا في ف ا ف ش ن ي س ح ت ؛

داس فل اب ع ق ل ع ت م ل ل لئ اس م ل ا ي ف ي ل و د ل ا ي ن ا ض ق ل ل و ي ر ا د ا ن و ا ع ت ل ل او ت ل ا ك و ل ا ن ي ب ق ي س ن ت ل ل ا ي ز ع ت (ج)

داس فل ا حفاك م دوه ج ي ف ا م ا ت ا ك ا ر ش ا ي ن د م ل ا ع م ت ح م ل ا ك ا ر ش ا ي ل ع ع ج ش ت ح م ا ر ب ع ض و و ت ا ع ي ر ش ت ن س (د)

د ع ا س م ل ل د ا ب ت و ن ي م ر ج م ل م ي ل س ت في ن ا ك م ا ئ ي ه ت ي ل ع ، ل ص ل ل ا ت ا ذ في ن ط و ل ا و ني ن او ق ل ل او في ل و د ل ا ك و ك ص ل ل ا ق ف و ، ل م ع ل ا (د)
لاوم لا لس غ و ا داس ف ي ل ع في و ط ن م ل ا ي ا ض ق ل ل ا ي ف

ي ف ا م ب ، ه ي ب ك ت ر م ب ق ا ع م و داس فل ا ع ن م ي ل ا ي م ا ر ل ا ي ل و د ل ا ن و ا ع ت ل ل ا ي ز ع ت ل في م ل ا ع في ج ي ت ا ر ت س ا ع ض و ر و ر ض ي ل ع د د ش ت - ٤
ي ل ي ا م ع ط س ا و ب ك ل ذ و ، لاوم لا لس غ و م ط ن م ل ا م ي ر ج ل ا ب داس فل ا ت ل ا ص ك ل ذ

حفاك م فدهت ست ي ل ل ا ل ص ل ل ا ت ا ذ ك و ك ص ل ل ا ر ئ اس و في ل و د ل ا ت ا ي ق ا ف ت ل ا ي ف ا ف ا ر ط ا ح ب ص ت ن ا ي ل ع ا ض ع لا ل و د ل ا ع ي ج ش ت (أ)
ك و ك ص ل ل ا و ت ا ي ق ا ف ت ل ا ك ل ت م ا ك ح ا ذ ي ف ن ت ي ل ع و ، داس فل ا

حفاك م ي ل ا في م ا ر ل ا في ل و د ل ا دوه ج ا ي ط خ ع ف د ع ي غ ب ت ا ي د ت ن م ل ن م ا ه ر ي غ و ت ا ر م ت و م ل ا ي ف ا ك ر ا ش م ل ا ي ل ا ا ض ع لا ل و د ل ا و ع د (ب)
داس فل ا

(١٠) E/CN.15/1999/WP.1/Add.1.

ت اس ر ا م م ل ا م ع ل ا م ي د م ب ق ل ع ت ي ا م ي ف ل د ا ب ت م ل ا م ي ي ق ت ل ل ي م ل ا ع م ا ظ ن ا ش ن ا ت ا ي ن ا ك م ا ي ص ق ت ي ل ا ا ض ي ا ا ض ع لا ل و د ل ا و ع د (ج)
داس فل ا حفاك م ي ل ا في م ا ر ل ا

ع و ر ش م ي ف ج ر د ت ن ا ب في ن ط و ل ا د و د ح ل ا ر ب ع م ط ن م ل ا م ي ر ج ل ا حفاك م ل في ق ا ف ت ا ع ض و ل ع ص ص خ م ل ا ن ج ل ل ا ي ل ا ز ع و ت - ٥
ا ه ي ف ط ر و ت ي ي ت ل ا داس فل ل ا ع ف ا ي ل ع ب ق ا ع م ل ا ب ق ل ع ت ت ا م ا ك ح ا ك ل ذ ك و ، م ط ن م ل ا م ي ر ج ل ا ب ل ص ل ل ا ي ذ داس فل ا حفاك م ل ر ي ب ا د ت في ق ا ف ت ل ا ؛
ن و ي و م و م ع ن و ف ظ و م

في ن ا ز ي م ل ا ج ر ا خ ن م د ر ا و م ن م ا ه ل ر ف ا و ت ي ا م و ت ق و ن م ي ن م ز ل ا ه ل و د ج ه ب ح م س ي ا م ل غ ت س ت ن ا ع ص ص خ م ل ا ن ج ل ل ا ي ل ا ب ل ط ت - ٦
ع ض و د ع ب غ ا ص ي ، ا ه ن ع ا ل ق ت س م و ا في ق ا ف ت ل ل ا م ك م ا م ن و ك ي ، داس فل ا حفاك م ل ي ل و د ك ص و ا و ص ت س ا ي د م س ا ر د ل ج ا ن م ، ض ر غ ل ا ك ل ذ ل
ن ج ل ي ل ع ك ل ذ ي ف ا ه ا ر ا ا ض ر ع ت ن ا و ، ٥٣/١١١ م ا ع ل ا ع ي ع م ج ل ا ر ا ر ق ي ف ا ه ي ل ا ر ا ش م ل ا ت ل ا ل ا في ا ض ا ي ل ا ك و ك ص ل ل ا و في ق ا ف ت ل ل ا في ن ا ه ن ل ا ع ي ص ل ل ا
في ن ه م ل ا م د ق ت ل ا ي ل ع م ا ع ل ا ن ا م لا ل ع ب ا ت ل ا م ي ر ج ل ا ع ن م و ت ا ر د خ م ل ا ع ب ق ا ر م ب ك م ع ل ا ط ا ل ل ص ا و م ي ل ا ا ض ع لا ل و د ل ا و ع د ت - ٧
..../

ةةالامال هتاونقو داسفلال ينعمل اءربخال قيرف عامتجا تايصوت ذيفنت

ةةيرجال عنمو تارءءملا ءبقارم بءكم لىا **بلطت** - ٨

١٢) داسفلال ءءفالكمل ءيلعمل ريباءءل انشب ءمءال ءناملا هءءأ يذلا ليلءلل يراجال ءيقنءل نمضءي نأ لءك ي نأ (ء)
١٣) داسفلال ءءفالكمل لولأ يملءال ىءءنملا ءااءءنءساب ملى طيءي نأ ١٤) ءيلاملا هتاونقو داسفلال ينعمل اءربخال قيرف عامتجا تايصوت

داسفلال ءءفالكمل لءأ نم ءيقنءل ءءءاسملا ميءقءل لءءف يملءا ءمانرب ءووص ءاضءلا لولءا عم رواشءلاب ءلصاوي نأ (ب)

ءاءءا رءأ ءافءقا نم اءنءكءمء ءءاوق ءامءءاب ءيفاك ءيممظنء ءءاولل ءءضءال ريء ءيلاملا زكارملا ءانقا لىس ءءب ي نأ (ء)
نم ءلصل ءاذا لءكشلا ءءفالكمل وءنم لىا يمارلا يلودلا نواعءل يء ءطشن ءكارشم ءراشي نأ ءهءص ريباءء ءاءءا داسفلال وءمظنملا ءميرجال
ءيممظنء ءءاولل ءءضءال ريء ءيلاملا زكارملا نم يلودلا يلاملا ماضنل ءيمءل ريباءء ءااءءا يء ءاضءءلا ءنم ءرظني نأ ءيلاملا مءارءال
لبيءل ءل اءه نم اينء ءءاوق ءاسرلا ءايلل ءو ءيفاك

اذه ذيفنء يء زءءملا مءقءل نء اريرقء ءرشاءل اءرود ءاصقأ ءءوم يء ءيقنءل ءءءءل ءل ءءءل ءنم ءنءل لىا مءق ي نأ (ء)
هءاءءا وء داسفلال ءءفالكمل ءاضءلا لولءا هءءءءا يءل ءاوطءل نءو ءارقل

٩ - يءنقء نواعء ءطشنأب ءينانازيمل نء ءءراء ءراوم نم وأ ءءوءومل ءراومل ءءوء نمض ءل طض ي نأ مءال نيملا لىا **بلطت**
ءءءاسملا ميءقءل لءءل ءل ءءءل نءكء نأ نكم يءل ءاضءلا لولءا عم رواشءلاب ءاسفلال ءءفالكمل

٨٢ ءمءال ءسلءل

١٩٩٩ ربمسيء / لولأ نوناك ١٧